

eMarounia | Issue Five | March / April 2014

OUR SHEPHERD'S MESSAGE

Dearly Beloved in Christ,



Our Lenten journey towards Easter is one of repentance and reconciliation with God, our neighbour and ourselves. Its purpose is to bring us closer to our intended destination which is the arrival to the *port of salvation*, made possible by the Cross and Resurrection. May this holy season be a time to renew our hearts, and to strengthen our faith in our Lord Jesus Christ risen from the dead.

Our message for this edition of eMarounia highlights three major events in the Australian Catholic Church, our Maronite Church, and the Universal Church.

Firstly:

You may be aware that His Eminence George Cardinal Pell, former Archbishop of Sydney, was appointed as Prefect of the Secretariat for the Economy in the Vatican. On behalf of the tens of thousands of Australian Maronites who share our admiration and respect for His Eminence, we offer His Eminence our warmest congratulations and priestly solidarity for this "joyful news".

His Eminence was very supportive of our Maronite Church, institutions and schools. We were very fortunate for our correlation with him, as he enlightened us with his wisdom, teaching, and diligence. His commitment to education and teaching the doctrine of the Church is a

OUR SHEPHERD'S MESSAGE

We wish him well in his new position and we accompany him with our prayers that the Lord may grant him the graces needed for his new office.

Secondly:

We would like to invite you to a special event taking place at St Charbel's Church on Palm Sunday. As a result of an initiative from the Middle Eastern Bishops who called for an ecumenical assembly to celebrate the *entrance of Jesus into Jerusalem*, a gathering for parishes of the Greenacre-Punchbowl area will be held at St Charbel's Church grounds, on Sunday 13 April 2014. This will be an occasion to pray for the Churches and their communion.

The Palm Sunday Liturgy will take place at 10:30am followed by the ecumenical prayers at midday. We invite you and your families to partake this glorious event with us.

Thirdly:

The Universal Church will be celebrating on the 27th of April a very joyful occasion: the canonization of Blessed Popes John XXIII and John -Paul II. There are many lessons to be learned from these two great Popes. They urge members of the faithful to take their faith into their lives, and to be a light to the world, as they were.

Brothers and Sisters, like the blessed Popes, let us take advantage of the Great Lenten Season, to put our faith into action and move closer to sainthood. We are invited to not allow ourselves to be too caught up in earthly desires, but instead, let us make time for the sacraments, for prayer and charitable acts.

Let us seek to life in communion with God the Father, the love of His Only Son, and the indwelling of the Holy Spirit within the intimacy of own souls.

In God's Love,

+Antoine-Charbel Tarabay Maronite Bishop of Australia

Bishop Tarabay on a Mission with "Maronites on Mission"

Under the patronage and accompanied by His Excellency Bishop, Antoine-Charbel Tarabay, a group of young Maronites travelled to the poorest of the poor area of the Philippines to provide medical aid, social and financial assistance to those residing there, mounting over \$54,000.00

IN THIS ISSUE

		8 8 9
Our Shepherd's Message	1	
Our Eparchy: Maronites on a Mission	3	
Maronite Clergy	5	
Homily—Feast of St Maroun	7	
Feast of St Maroun	13	
Eastern Bishops at Beit Maroun	15	
Youth: Maronite Catholic Society News	16	'Whatever you did for one of the least of these brothers and s

ua for one of the least of these brothers and sisters of mine, you did for me.' Mat 25 :40



Society News Diocesan Directory 19 27 عيد البشارة

36 رسالة الراعي

Parish News

17

18





Inspired by and always faithful to the Maronite-Catholic faith, "Maronites on Mission" hopes that through their work, a tangible change can be made in the lives of others.

"Maronites on Mission" (MoM) is a Christian, charitable, voluntary organisation which endeavours to bring the words of the Gospel to life.



Maronite Clergy Retreat January 2014

Between 20 and 24 January 2014, His Excellency Bishop Antoine-Charbel presided over his first retreat for Maronite clergy, attended by approximately 35 priests and one deacon. Held at St Joseph's Centre for Reflective Living at Baulkham Hills, it offered the clergy an unhurried time consecrated to prayer, contemplation, discussion, planning and consultation.

It is easy to choose a highlight: it was the daily liturgical round. Each day began with Morning Prayer, was centred on the Holy Mass, enriched with Evening Prayer, and closed with rosary and Adoration. The chapel was the true banqueting room of the retreat, and the locus of our most vivid memories.

For the first four days, after the sacred Liturgies, Bishop Mounjed El-Hachem guided the participants through a close and careful reading of *Evangelii Gaudium* (The Joy of the Gospel), Pope Francis' Apostolic Exhortation. His Excellency's comments were designed to assist clergy in applying these insights to themselves, and to bringing them to life in their parochial work. Often humorous, and even provocative at times, the Bishop's comments rarely failed to stir up animated question and answer sessions.





There, His Excellency shared with us, in a specially frank and informal way, the hopes and plans which had been formulated as he patiently discerned the movement of the Spirit in our Eparchy at just this time. There, the internal and external aspects of life in the world were brought together, in the service of the Kingdom of God. Or, to use the words of the Eparchy's motto: we seek to live in "Faithfulness and Openness".

Many of the clergy will also have benefitted from the opportunity to mix and exchange views with fellow clerics. This is perhaps especially important for those who hail from inter-State, and are not constantly in contact with many other priests. It is critical for all of us, not only priests, to seek out fresh ideas and obtain instruction. But priests do need this, badly, as their responsibilities are so heavy: and what responsibility matches the care of souls?

To have a united Church, it is necessary to balance many elements: spirit and body, ideal and practicality, quiet and occupation, the Martha and the Mary in each of us. It was good to be together around the altar with our new bishop.



Homily delivered by His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay Friday 7 February 2014 On the occasion of the Feast of St Maroun

Dearly beloved in Christ,



This is the first time that I celebrate the feast of St Maroun with you as your bishop. Each time now that I come to celebrate these holy days with you, and to prepare my homilies, the Gospel appears before me fresh and new, for I come to it with a need I have never had before: the need to nourish the flock entrusted to me with the words of the Lord.

I do not speak as someone separate or a stranger to you. The more I am with you, the more I feel that I am from you, serving, not ruling; tending, not taking.

The parable of the Mustard Seed is very significant for our Maronite Church and it is one of the many powerful parables with which Our Lord taught. This plant had the smallest seeds of any plant in ancient Galilee, and yet it grew to be the largest bush of all, often being the size of a small tree in which birds would make their homes. Our Lord used this as a symbol of the Kingdom of Heaven, for like the mustard bush, it begins from something very small – a simple act of faith in God and the teaching he revealed – and it grows into something far greater, so that even the birds of heaven would live within its shade and protection.

Dearly beloved, our Maronite Church is also like the mustard seed. We celebrate tonight the feast of Saint Maroun, the hermit, the priest and the monk who lived about 1600 years ago in the hills of Syria, curing the people of illness, and converting them to the true faith.

Saint Maroun founded a spiritual movement, made up of monks, nuns and people of every walk of life, who believed in Jesus Christ and preached the good news of the Gospel. Those converted to Christianity by the disciples of St Maroun in the whole region of Antioch were called Maronites. The small seeds planted by a humble hermit have flourished into a large tree in Lebanon and all lands of the Expansion. And today, the Maronites continue to bear witness to their faith with zeal and loyalty all around the world, especially in our Diocese of St Maroun here in Australia where the Maronites, especially our youth, take great pride in their traditions, spirituality and identity.

The feast of St Maroun is a reminder to all of us that it is by going back to our spiritual roots, to St Maroun, that we can understand the symbol of our unity. And this unity endures because it is rooted in the Truth, in Jesus Christ. And this truth sets us free as Our Lord tells us: "And you shall know the truth, and the truth shall make you free" (John 8:32).

I would like to take this opportunity to share with you our progress in regards to our seven priorities in our pastoral plan for the coming seven years. This plan was announced in August of last year, at the Feast of the Assumption of Our Lady, three months after my appointment as Bishop for the Eparchy of St Maroun.



In respect of the first, vocations, we have now established a clear and workable program to promote, nurture and sustain vocations. It shall commence with a spiritual retreat in Lent of this year. The details shall shortly be made known throughout the Eparchy. We are also adding a new presbytery for our priests above the Community and Youth Centre at Our Lady of Lebanon to aid the existing vocations.

Our second priority is the young. We have re-energized the Maronite Youth Diocesan Council, opening the Episcopal residence to them for functions, and organizing them into one unified group made up of smaller teams in each parish. In 2015, we shall bring them together for a National Youth Convention, so that our youth may feel their unity as Australian Maronites.

Families are our third priority, and we have given new impetus to MaroniteCare, which supports them in so many ways, with counselling and more concrete services.

The nursing homes being built at Our Lady of Lebanon, Harris Park and at St Charbel's, Punchbowl give evidence of our commitment to the fourth priority: the dignified and professional care of our elderly.



Our fifth priority is the pressing social problems. We are going to place the Whitestone project beneath the umbrella of MaroniteCare to ameliorate the problems of addictions. On this point, I would like to share with you the great news that we have found the land where this project will hopefully be built. Even if we ourselves are, by the grace of God, free of these, and even if our families are untouched by these scourges, they are still our concerns, for our community stands united in its care for the weakest and the saddest of its members. I will also mention here Maronites on Mission, which feeds the homeless and assists the homebound. This past January, I accompanied them to the Philippines where they worked with the very poorest of the poor, providing medical care, food and social assistance.

Maronite Outreach has been our sixth priority, and many of you have already signed up to eMarounia, and are kept informed of developments by its monthly bulletins. I have also established a Maronite Lawyers Guild to bring together our solicitors and barristers in one society for their mutual benefit, and to strengthen the Eparchy. We are also in advanced planning for the establishment of new parishes.

Our seventh priority is the Diocesan Pastoral Synod, which will, when it meets in a few years' time, take stock of all we have done so far, and where and how we should proceed.



This is a quick overview of some of our work over the last seven months and we pray that, through the grace of God and your support, we will keep working together for our Maronite Church, the church rooted in the spirituality of Kadisha and Qannoubine and faithful to the sacred tradition and the teachings of our Catholic Church and led by the consecutive Patriarchs over the years. Allow me to mention tonight our current shepherd, His Eminence and Beatitude Mar Beshara Boutros Cardinal Rai who will be visiting Australia this November. This visit will be an integral part of our work this year.

Dearly Beloved in Christ, we are Australian Maronite Catholic of Lebanese background. We are proud citizens of Australia. We have accomplished much here and contributed much. We are loyal to Australia. It is our country. And we know how much our country does for its citizens and we are grateful for this great nation. This year, in the Australia Day Honours List, a number of Maronites have received public accolade for their efforts. I am speaking of our beloved children: Mr Louis Fleyfel in Victoria and Mr Anwar Harb in New South Wales. I would also like to highlight the nomination of Mr Elie Akouri as a Cultural Ambassador on Australia Day. I congratulate them all.



Allow me on this occasion, to acknowledge the presence of our distinguished guests who have joined us tonight to celebrate the feast of St Maroun. I thank His Excellency Archbishop Paul Richard Gallagher, Apostolic Nuncio to Australia, for his presence with us on this special occasion. Your Excellency, thank you for traveling from Canberra to be with us and for your support, prayers and friendship, especially in these first few months of my episcopate.



Your Excellency Professor Marie Bashir, we welcome you at St Maroun's Cathedral. We are honoured that you and Sir Nicholas were able to join us tonight. Our gratitude also goes to The Hon Barry O'Farrell, Premier of NSW, for changing his previous plans to join us tonight. We are proud to count you a friend of the Lebanese and Maronite community. A warm welcome to the Bishops, Ministers and Members of Parliament to whom I know this is an extremely busy time. Our gratitude also goes to all of you present here tonight. You have enriched this celebration by your presence and prayers.

Dearly beloved, let us reflect again on the parable of the mustard seed. Our Lord tells us that the Kingdom of Heaven is a kingdom that is growing exponentially and a place for us to have a shelter, like the birds. We are those birds of heaven who seek protection in the living tree which is Jesus Christ, Our Lord and God. The Kingdom of Heaven is a refuge for all of us. May we always be faithful to this Kingdom, faithful to God, to the Maronite Church and to Australia. And may we stand for openness to the diversity in our Australian society and to all it offers us, to other religions, and for openness to the poorest of the poor and those who need us.

May the Almighty Lord God by the intercession of our Father, St Maroun, protect and bless our country Australia. May He grant peace to all countries and nations especially Lebanon and Syria. Let us pray that we remain together in the unity of love and faith: for love lives only in a heart which is faithful, open and remembering. Amen.

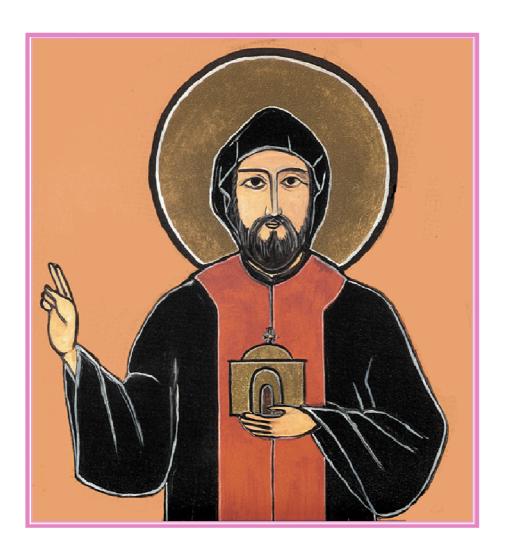
Celebrating the Feast Day of St Maroun

Friday 7 February 2014 was the feast of St Maroun, and the Cathedral was witness to an episcopal celebration of the Divine Liturgy, led by His Excellency Bishop Antoine-Charbel Tarabay, together with a number of priests from the Eparchy, and a large audience made up of the faithful and various political and social figures. Parishioners attended from all over Sydney, not only to celebrate the Mass but also to help with the all day's and evening's work, not least, the popular baking and selling of fresh bread.



Why is it that people from all over Sydney, and even from beyond, converge on the Cathedral at this time? In part, it is because the Cathedral is, and has been for 125 years, the historical and spiritual home of the Maronites in Australia, and many people still feel the connection to the days when it was our only Church. In part, it is because St Maroun himself is the patron of our Church. His name gives a distinctive stamp to our unique identity, and so the Cathedral represents our spirituality in a very special way. But most of all, people travel to the Cathedral, almost in pilgrimage, because the Eparchy is one, under one bishop, in one faith, with one Eucharist, and people feel the need for unity, and to express that unity at the Cathedral.

During the feast week, the women, assisted by the men for heavy duty carrying and lifting, blend the dough and bake Lebanese pastries and sweets, which they sell not only to Maronites but to the locals and passers-by. Then, at the end of the week, there is a barbecue with music and dancing. The stewardship committee and clergy labour long behind the scenes in order to plan the feast and all the associated activities. It is difficult to find the words to adequately express our gratitude to these hardworking people. Many, even many elderly parishioners arrive early in the day to work, and leave late at night to rest, before coming back the next day. This is indeed the spirit of St Maroun.



Eastern Bishops of Australia Meet at Beit Maroun

On 15 January 2014, the Eastern Bishops and Church representatives of Australia held their meeting at Beit Maroun. The meeting commenced with a prayer. Then they discussed issues that are of concern to all Eastern Christians in Australia and how to strengthen their existence in the wider society. The Bishops meet to determine how best to further its purposes in relation to liturgy, spirituality, theology, and education of the faithful. At the end of the meeting, they were invited to a fraternity meal.

The Australian Eastern Bishops Commission is established to further the interests of Eastern churches in Australia, and may take all necessary and appropriate steps to promote the spiritual life of Eastern Christianity in Australia.



YOUTH

Maronite Catholic Society Youth

The mission of the Maronite Catholic Society Youth Committee is to assist the Eparchy in addressing youth interests and needs with a particular focus on engaging the young people of the Maronite community to be active in all the domains of society, including and not limited to politics, social, culture and others.

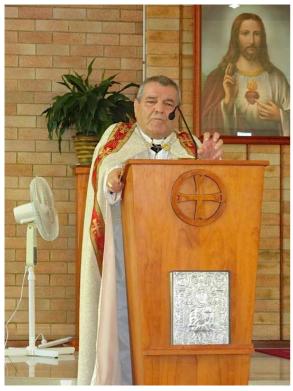
The Maronite Catholic Society Youth endeavours to be engaged with the community and participate in the development process of democracy and mutual living and dialogue; whether through a discussion in a meeting, or by correspondence.

Djemila-Sarah Yamin



PARISH NEWS

Our Lady of Lebanon Parish, Wollongong



The Parishioners of Our Lady of Lebanon Wollongong were blessed with the presence of His Excellency Bishop Mounjed El Hachem, former Apostolic Nuncio for Kuwait and the Gulf Countries. His Excellency presided the Divine Liturgy, and met the parishioners of Wollongong, many of which for the first time.

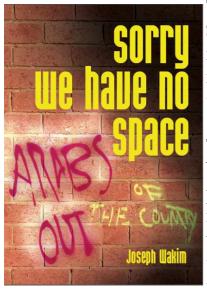
In his homily, he emphasised on the importance of the Christian existence in the Middle East, and that in Australia is equally important. The Eastern Christian existence in Australia has been going for many years and should continue to flourish and grow for the upcoming generations. It is our duty as Maronites to keep the heritage

alive and pass it on to our youth, who will in turn do the same.



SOCIETY NEWS





The book title evokes the nativity narrative when Saint Joseph found no room at the inn. In this memoir, a Maronite voice struggles to find room in newspaper pages because it questions stereotypes.

Twenty years later, author Joseph Wakim OAM became one of Australia's most published independent columnists on issues of identity and morality. The inspiring true story explains how and why this happened, and reveals how our creed is tested when we face crises. Maronite clergy are introduced as beacons of hope in the darkest hours.

After being widowed with three children, Joseph's private war against cancer emboldened his public war against racism. He sharpened his pen and pointed it publicly at injustice and inhumanity. While working with street kids and refugees, he asks 'what is a Good Samaritan?' In the post 'Arab Spring' Levant, he asks if Christians have become an 'endangered species'?



The book is available nationally at all major book shops or via publisher Connor Court: http://bit.ly/18pMITK.

The author can be contacted @WakimJ or 0407 516 470.

DIOCESAN DIRECTORY

Maronite Bishop of Australia

His Excellency, Bishop Antoine Charbel Tarabay

Vicar General

Msgr Marcelino Youssef

Episcopal Vicars

Msgr Shora Maree

Msgr Emmanuel Sakr

Fr Elie Nakhoul MLM

CHANCERY

40 Alice Street HARRIS PARK NSW 2150 PO Box 385 STRATHFIELD NSW 2135

Phone: +61 2 9633 2900

Fax: +61 2 9633 2544

OFFICE OF THE MARONITE BISHOP

Phone: + 61 2 8898 1535

PARISHES

Sydney

St Maroun's Cathedral

Church Address

627 Elizabeth St.

REDFERN NSW 2016

Postal Address

PO Box 1091,

STRAWBERRY HILLS NSW 2012

Ph: (02) 9318 2148 Fax: (02) 9699 4672

Dean: Msgr Emmanuel Sakr

Assistant Priests: Fr Antoun Chidiac, Fr Maroun Kazzi,

Fr Loubnan Tarabay

Our Lady of Lebanon Co-cathedral

40 Alice St, HARRIS PARK NSW 2150

Ph: (02) 9689 2899 Fax: (02) 9689 2068

Parish Priest: Msgr Shora Maree, EV

Assistant Priests: Fr Antoun Bou-Antoun, Fr Pierre El Khoury,

Fr Paul Joubeir, Fr Tony Sarkis, Fr Raphael Abboud, Fr Claude Rizk

Community Support: Fr Bernard Assi

St George's Church

Church Address

2 Yarrara Ave (PO Box 65)

THORNLEIGH NSW 2120

Ph: (02) 9481 7388 Fax: (02) 9481 7399

Parish Priest: Fr Bechara Trad, MLM

Assistant Priests: Fr Boutros Samia, MLM

Deacon: Nagi Dimian

St Joseph's Church

7 Acton St, CROYDON NSW 2132

Ph: (02) 9744 8514 Fax: (02) 9715 5067

Administrator: Fr Elie Nakhoul MLM EV

Assistant Priests: Fr Youssef Abouzeid, Fr Youssef Matta,

Fr Yuhanna Azize

St Rafqa's Parish

135 Eighth Avenue, AUSTRAL NSW 2179

Phone: 0431 486 089 Parish Priest: Fr Nabil Wehbe St John the Beloved Church

Congregation of the Lebanese Maronite Missionaries

63 George St,

MOUNT DRUIT NSW 2770

Ph: (02) 9625 8985 Fax: (02) 9625 9779

Parish Priest: Fr Maroun Moussa

Assistant Priest: Fr Bassem Zaynoun, Fr John Kady,

Fr Mansour Younis, Fr Ihab Chamoun

St Charbel's Church

Lebanese Maronite Order

142 Highclere Ave,

PUNCHBOWL NSW 2196

Ph: (02) 9750 6000 Fax: (02) 9750 3910

Email: principal@stcharbel.nsw.edu.au

Parish Priest: Fr Joseph Sleiman

Assistant Priests: Fr Boulos Kerbage, Fr Elie Rahme,

Fr Chalita Boustany, Fr Milad Azzi, Fr Ronny Chaheen

Wollongong

Our Lady of Lebanon Church

74 – 78 Denise St,

LAKE HEIGHTS NSW 2502

Administrator: Msgr Marcelino Youssef, VG

St Maroun's Church

379 Goodwood Rd.

WESTBOURNE PARK SA 5041

Ph: (08) 8271 0806, Fax: (08) 8271 8368

Parish Priest: Fr Louis Saad

Brisbane

St Maroun's Church

29 Bunya St,

GREENSLOPES OLD 4120

Ph/Fax: (07) 3394 4994

Parish Priest: Fr Fadi Salame

Melbourne

Our Lady of Lebanon Church

Church Address:

230 Normbany Ave,

THORNBURY VIC 3071

Office Address:

31 Comas Grove,

THORNBURY VIC 3071

Ph: (03) 9480 2059 Fax: (03) 9480 2635 Parish Priest: Msgr Joseph Takchi

Assistant Priests: Fr Alain Fares

Order of Antonine Monks: Fr Edmond Andraos, Fr Hovig Boudakian &

Fr Charles Hitti.

Visit our website

www.maronite.org.au



ثم دعا صاحب السيادة المطران منجد الهاشم السامي الإحترام، قائلاً "وأنتم سيّد من خبر وطبّق هذا التعايش عندما كنتم في أبرشيّة بعلبك - دير الأحمر المارونية وسفيرًا بابويًّا في دول الخليج وقاصدًا رسوليًّا في السعوديّة.

تفضلوا تكشفون حجر الرحى في وضع أسس وترسيخ العلاقة بين المسلمين والمسيحيّين، وتتوسّعون بمعنى هذه المبادرة، لأننا في هذا البلد الحاضن، أستراليا، تقع علينا مسؤوليّة توسيع مدى هذه المبادرة من أن تكون لبنانيّة في حدود لبنان لتصير لبنانية مسيحية – إسلامية على مساحة عالم الانتشار، علّنا نساهم بأن نمدّ نموذجيّتنا إلى حدود العالم."









"عيد البشارة" همزة وصل بين المسيحية والإسلام



بدعوة من المركز الماروني للدراسات في أبرشية أوستراليا المارونيّة، مع المركز الثقافي العربي الأسترالي – منتدى بطرس العنداري القى صاحب السيادة المطران بولس منجد الهاشم السامي الإحترام، محاضرة بعنوان "عيد البشارة" همزة وصل بين المسيحية والإسلام، وذلك يوم الثلاثاء ٧١ شباط ١٣٠١ – الساعة ١٣٠١ مساءً، في قاعة القديسة ماري ماكيلوب في مدرسة مار شربل، بنشبول.

افتتحت المحاضرة بكلمة ترحيب من الدكتور جان طربيه، ثم التعريف عن الحدث للدكتور مسطفى علم الدين. قال الاب طوني موسى بكلمته: "نجتمع اليوم حولكم يا صاحب السيادة راعى أبرشيّة أوستراليا المارونيّة سيادة المطران

أنطوان- شربل طربيه السامي الإحترام. نحن كمركز الدراسات والأبحاث الماروني في أستراليا وأنتم مؤسسه ورئيسه الأعلى والمركز العربي الثقافي في أوستراليا- منتدى بطرس العنداري. من أجل موضوع في غاية الأهميّة بمعانيه، حول مبادرة "عيد البشارة، همزة وصل بين المسيحيّة والإسلام"، لكونها مبادرة نبويّة يقدّمها لبنان الكيان، بحدوده المرسّمة والمحدّدة، لبنان الرسالة، للعالم أجمع في زمن تتعاظم فيه الصورة السلبيّة عن الدين والديانات، ويتناقض فيه سلوك بعض المؤمنين من مختلف الديانات بين الوحي والتطبيق."







فضيلة الشيخ مالك زيدان: خنق شرّ التعصّب في عروقه، ووأد أيّ فتنة تطلّ برأسها لغة العنف تصادر لغة السلام

وأخيرًا وليس آخرًا كانت كلمة لفضيلة الشيخ مالك زيدان المحترم ممثّل دار الإفتاء في أوستراليا. أعرب من خلالها عن شكره لسيادة المطران أنطوان ـشربل طربيه لإستضافته هذا اللقاء الأخوي، وعبّر عن سعادته للمشاركة في هذه الصلاة الموّحدة والجامعة.

وبعد إسهابه عن عرض الآيات القرآنية التي تتحدّث عن مريم العذراء في القرآن الكريم، واصفًا إيّاها بأنّها فوق نساء العالمين. نزل بأشدّ العقوبات على شرّ التعصّب واستشراسه في عالمنا المعاصر وفي بلاد الشرق الأوسط خاصّة، ودعا: "إلى خنقه في عروقه والقضاء عليه ووأد أيّ فتنة تطلّ برأسها بين الناس أجمعين. "ومن بعدها تطرّق: "إلى الظلم الّذي يطال المناطق التي تتعرّض لأبشع أنواع الذلّ والقهر حيث لا قيمة للإنسان والكرامات المنتهكة ولغة الفتن التي تصادر لغة السلام. "وختم بالدعاء لمريم العذراء، لتطلّ وتبارك بصلاتها ليحلّ السلام في منطقة الشرق الأوسط الموجوع، وفي كلّ بقاع الأرض. "كوننا كلّنا أبناء الله، دعاة سلام، ومن يسير في هدى السلام لا بدّ له من أن يصل إلى نهاية الطريق."

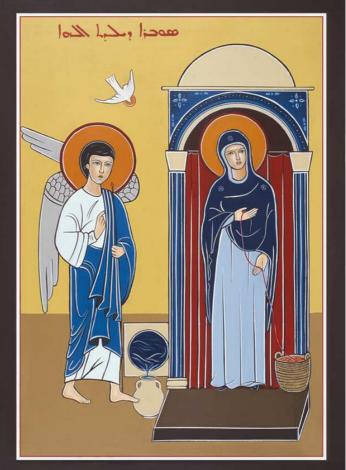
و من ثمّ كانت صلاة الختام من أجل السلام في الشرق الأوسط والعالم لصاحب السيادة المطران جبر ايل كسّاب. وتلتهتا كلمة الشكر للدكتور جان طربيه، شكر فيها الحضور ودعاهم لتناول كأس المناسبة.

عسى أن يحظى عيد البشارة في لبنان كما في أوستراليا ويكون عيدًا رسميًّا جامعًا، موحدًا في بلاد احترام حقوق الشعوب كما أراده صاحب الإستضافة صاحب السيادة المطران أنطوان ـشربل طريبه



الأنبا دانيال: الشرق الأوسط ينزف دمًا ويئن ويصرخ ألمًا تعايش الشعوب بمحبّة في الأرض لهو شيئ يفرح قلب الله

وجاءت كلمة نيافة الأنبا دانيال السامى الإحترام أسقف سدني وتوابعها للكنيسة القبطية الأرثوذكسيّة، التي أثني من خلالها على الشكر العميق لصاحب السيادة المطران أنطون -شربل طربيه :"الّذي تفضّل وطرح هذه المبادرة الكريمة في جلسة مجلس مطارنة كنائس الشرق الأوسط بأوستراليا الماضية بتاريخ 18 مارس 2014." وهي مبادرة إحتفال بعيد البشارة مع إخوتنا المسلمين نسبة للقديسة الطاهرة مريم المكرّمة في كلّ الأديان السماويّة، حيث أنّ الفكر المسكونيّ وفكر الإلتقاء مع أديان أخرى في مناسبات مثل هذه لهو فكر آتٍ من رجل ذو رؤية واضحة ورسالة سامية لبث السلام بين الشعوب، إننى أشكر المطران طرابيه مرة أخرى وأتمنى أن يكون هذا الإحتفال سنويًّا لما له من معانى اسامية في نفوس شعوب كلّ الأديان."



وبعد أن تحدّث بإسهاب عن السلام وعن السيد المسيح أنّه مبعث السلام "في الأرض المسرة"، و"السلام عليّ يوم ولدت ويوم أموت ويوم أبعث حيّا"، شدّد على أنّه من المفروض أن تعيش شعوب الأرض بسلام وتتعايش بمحبة في الأرض، لأنّ هذا لشيئ يفرح قلب الذي خلق تلك الشعوب. وختم بأنّه "يجب علينا أن نصلّي من أجل صناعة السلام في الشرق الأوسط، وأيّ صناعة ليست بأمر السهل. إنّ الشرق الأوسط ينزف دما ويئنّ ويصرخ ألمًا، فهناك الصراع الدمويّ في سوريا والعراق ومصر وغيرها من البلاد التي شعوبها بحاجة الى السلام الذي سوف يتأتّى بشفاعة والدة الإله، القديسة الطاهرة مريم وبصلاة القديسين."

سماحة الشيح يوسف نبها: أن نعمل من أجل السلام ونقصي كلّ فكر إرهابيّ إقصاءً تامًا. واجب علينا كرؤساء طوائف أن نعيش على مستوى الشعب لنتقف أنفسنا.

ومن ثم تلتها كلمة لسماحة الشيخ يوسف نبها رئيس جمعيّة المبرّات الخيريّة في أوستراليا، أعلن فيها عن " أن نكون هنا، في هذا العيد، في هذا اليوم، الذي يصحّ أن يكون يومًا مباركًا للمسلمين والمسيحييّن. ولكلّ من يلتقي في ولادة هذه المعجزة، الطاهرة القدّيسة، الّتي عاشت كلّ حياتها لله" وأكّد أنّ "من يعيش مع مريم، يعيش معها رحابة السلام والطهر والإخلاص والتفاني لله، لأننا بحاجة إليها، حيث أنّ رسالتها كما رسالة ولدها تبعث على التأمّل والفكر والحوار واللقاء والسلام."

كما عمل على مقاربة بين ما كتب في القرآن الكريم والكتاب المقدّس في ما خصّ العذراء مريم والحبل بابنها حيث لا يوجد فارقًا بين الفكرة والمضمون بين الكتابين. ووصف العذراء مريم، "بالمباركة والتي تعني "النفّاعة" أي الناشرة، للخير والبركة والسلام إلى من حولها. وعلينا واجب أن نكون على مثالها."

كما وأكد" أنا كشيعي لا أجد فارقًا بيني وبين السني لأنّي ألتقي معه في الإسلام. كما لا أجد فارقًا مع المسيحيّ لأنّي ألتقي معه في نشر رسالة الخير والسلام والجمال والحب في اللقاء. علينا كلّنا أن نكون مع السلام والحوار واللقاء."

وأوضح فكرة شموليّة الإسلام: "أن أكون مسلمًا، يعني من سلم الناس من يدي ولساني، وكلّ من وحّد الله وتوجّه إليه وتفانى في خدمته وخدمة الناس... يعني أنا ألتقي مع الكلّ. "

كما ونقض كلّ فكر وعائقٍ يمنع مثل هذه اللقاءات الروحيّة لأنّها مناسبة تجتمع حول الإنسان، الذي هو أعظم من أيّ مقدّس آخر.

كما ونبذ كلّ فكر إرهابي، "علينا إقصاؤه إقصاءً تامًا. هذا ما نعاني منه اليوم في لبنان كما في سوريا كما في كلّ شرقنا، حيث محاولات القتل تكون بإسم الدين، والدين منه براء."

وختم، مثنيًا على أهميّة هذه اللقاءات الجامعة، "حيث من الواجب علينا كرؤساء طوائف أن نعيش على مستوى الشعب لنثقّف أنفسنا ومن ثمّ نثقّف من حولنا. ولنستفد من هذه اللقاءات لنترجمها سلوكًا وعملاً."

القنصل العام في لبنان الأستاذ جورج بيطار غانم: أناديكم بأن يكون كل واحد منّا مريم، يبني حقًا جسور التلاقى والمحبة.

وكلمة لسعادة القنصل العام للبنان في ولاية NSW الأستاذ جورج بيطار غانم عبّر من خلالها عن الفرح الذي يغمر أبناء وبنات لبنان بهذه المناسبة السعيدة، الفرح بجمع شملهم، الفرح بأن تجمعهم أمّهم مريم العذراء. ثم وصف المراحل التي سارت من خلالها هذه المبادرة لتصبح عيدًا وطنيًا رسميًّا جامعًا مشتركًا بين المسلمين والمسحيين، وعطلةً رسميّة.

وبعد ذكره أهميّة مريم في القرآن الكريم وذكر أسمها 34 مرّةً وتخصيص سورة كاملة، ركّز على دور لبنان/الرسالة، وطن الحرف ودولة التعايش والمشترك ورسالتها النموذجيّة، ثمّ إنتقل على أهميّة حبّنا لمريم إذ قال: "أن نحبّ مريم فلأنّ مريم أحبّت الله، وأن نحبّ مريم لأنّنا نحن مسلمون ومسيحيّون نحبّ الله. وأن نحبّ مريم لأنّ الله أحبّنا... فالله أصطفاها لتكون أمًّا للمسيح وهذه السابقة لم تحظى لا من قبلها ولا من بعدها أيّ إمر أة على الإطلاق."

كما وأعلن عن رسالة يوجّهها لبنان، وهي :"بأنّ هناك سبلاً أكبر من النواحي الإجتماعيّة أو الإقتصاديّة يمكنها أن تجمع المسلمين والمسيحيين، هنالك مفاهيم روحيّة للتلاقي والتفاهم والمشاركة ... إحدى هذه السبل الروحيّة المشتركة هي العذراء" كما وحثّ علماء الفقه كما

اللاهوت على إيجاد قواسم روحية مشتركة ويلزمنا أن نتعاون ونقبل الإختلاف حتى العقائديّ منه، ومن بين هذا الحوار الحقيقي، حوار الروح."

ومن بعدها وجه نداء: "بأن يكون كلّ واحد منّا مريم - التي هي الجسر الّذي يوحّد قلوب المؤمنين - لنبنِ جسور التلاقي والمحبّة ونذهب إلى الآخر بكلّ غنانا لنعود حاملين منه غناه."



وأيضًا ركّزت على المبادرة التي أطلقت في لبنان من خلال الشيخ محمّد النقريّ الأستاذ المحاضر في جامعة الحكمة ومقدامين من قدامى مدرسة الجمهور ومن مجلس الحوار الإسلامي /المسيحي في لبنان، الّتي بدوره حملها على مجلس والوزراء اللبناني والتي عرضها هذا الأخير في جلسته وتمّت الموافقة عليها في 18شباط 2010، على إعتبار عيد سيّدة البشارة الواقع فيه 25 أذار عيدًا رسميًا جامعًا بين سائر الطوائف اللبنانيّة، ويكون عطلةً رسميّةً.

قام بتقديم هذا اللقاء الأب طوني موسى وتخلّله تراتيل دينيّة للعذراء مريم من الطقس السرياني الماروني قامت بأدائها كلّ من الأخت لور عطيّة والسيّدة ميريلا خطّار؛ ترتيلة للعذراء مريم من الطقس البيزنطي قام بأدائها الأب إبراهيم؛ وتجويد آيات قرآنيّة للعذراء من سورة مريم قام بتلاوتها فضيلة الشيخ أحمد عامر. وتتبّعًا كانت الكلمات على الشكل التالى:



المطران أنطوان _شربل طربيه: مسيرة جديدة تبدأ من أوستراليا وطننا الثاني عنوانها الإعتدال والتلاقى من أجلك يا لبنان

بدايةً كانت كلمةً ترحيبيّة لصاحب المبادرة، صاحب السيادة المطران أنطوان ـشربل طربيه بإسم مجلس كنائس الشرق الأوسط، ركّز من خلالها على أهميّة هذا اللقاء التضامني المشترك بين أصحاب السيادة والسماحة. "وأنّ الأديان لم توجد فقط لخدمة الإنسان وخيره وتقدّمه، بل لتساهم بنشر المحبّة والسلام. من أجل إعطاء الإنسان معنى لحياته ووجوده".

كما ورفع مناجاة من أجل "شرقنا المعذّب والمعذّب، حيث نرفع الصلاة من أجل السلام فيه، وكلّنا أمل أن يكون هذا العيد إنطلاقة لمسيرة جديدة تبدأ من أوستراليا وطننا الثاني عنوانها الإعتدال والتلاقي من أجلك يا لبنان، فنسهم ببناء السلام على قاعدة رفض العنف والإرهاب والعودة إلى التعقّل ولغة والحوار لحلّ المشاكل العالقة وبناء مستقبل أفضل لبلدان وشعوب منطقة الشرق الأوسط!"

رسميًّا جامعًا مشتركًا بين المسلمين والمسحيين، وعطلةً رسميّة.

لقاء أخوي بمناسبة "عيد البشارة"

الإثنين 24 آذار 2014

على غرار المناسبة الوطنيّة الجامعة بين المسلمين والمسيحيين في لبنان بمناسبة عيد سيدة البشارة. بدعوة من مجلس كنائس الشرق الأوسط في أوستراليا وباستضافة راعي أبرشيّة أوستراليا المارونيّة صاحب السيادة المطران أنطوان شربل طربيه مطلق المبادرة في أوستراليا، ومن تنظيم المركز الماروني للدراسات والأبحاث في الأبرشيّة، وبالرغم من الطقس الماطر، وعشيّة عيد سيّدة البشارة، أقيم عند الساعة الرابعة والنصف لقاء أخويّ جمع مختلف رؤساء العائلات والأساقفة: نيافة الأنبا دانيال أسقف سدني وتوابعها الكنيسة القبطيّة الأرثوذكسيّة؛ المطران جبرايل كسّاب راعي أبرشيّة الكلدان في أوستراليا؛ فضيلة كسّاب راعي أبرشيّة الكلدان في أوستراليا؛ فضيلة



الشيخ مالك زيدان ممثّل دار الإفتاء؛ سماحة الشيخ يوسف نبها رئيس جمعيّة المبرّات الخيريّة في أوستراليا؛ قنصل لبنان العام في أوستراليا الأستاذ جورج بيطار غانم؛ قنصل مصر السيّد أحمد فريد؛ النائب طوني عيسى؛ ممثلّي الكنائس الشرقيّة؛ لفيف من الكهنة والراهبات؛ رؤساء وأعضاء المجالس البلديّة في مقاطعة NSW؛ رؤساء وأعضاء الأحزاب اللبنانيّة في أوستراليا؛ رؤساء تحرير وممثّلي وسائل الإعلام المكتوبة والمسموعة، الزملاء: جوزف خوري، سايد مخايل، غسّان نخّول؛ عائلة الكلمة الإلهيّة وجمهور من المؤمنين.

تمحورت الكلمات التي ألقيت حول أهمية هذا اللقاء ودوره في توطيد أواصر الأخوة والتعاون بين الجميع. وعلى دور العذراء مريم الجامع لكل الديانات بحيث جميعها تكرّمها وتعتبرها أمّ المسيح، وهي الطاهرة والنقية والتي حملت بابنها من الروح القدس. وعلى الدعوة للجميع من أجل السلام والحوار والتلاقي.

أعمال الرحمة والمحبّة واجبة من باب العدالة، لأنّ الربّ ربّب خيرات الأرض لتكون لجميع الناس. فهي من حقّ كلّ فقير ومحتاج، وقد علّم آباء الكنيسة أتنا عندما نعطي الفقير صدقة، نحن لا نحسن عليه، بل نردّ له ما هو من حقّه. بات من الواجب تنظيم خدمة المحبّة الاجتماعيّة، لكي تكون في آن شخصيّة وجماعيّة ومستمرّة لا موسميّة. وهي واجبة لاهوتيًا، لأنّ الفقراء والمرضى والمحتاجين يحتلون مكانًا خاصًا في قلب الله، حتى إنّه "هو نفسه صار فقيرًا" (2 كور 8: 9) بشخص يسوع المسيح، الإله المتجسد الذي "مسحه الروح وأرسله ليبشّر الفقراء" (لو 4: 18). وتماهى مع الجائع والعطشان والعريان والغريب والمريض والسجين، وسمّاهم "أخوته الصغار"، مؤكّدًا أن ما نصنعه لأحدهم إنّما نصنعه للمسيح الرب نفسه (راجع متى 25: 35 و 40). يكتب البابا فرنسيس في إرشاده الرسولي "فرح الانجيل" (24 تشرين الثاني 2013): "إنّ عند الفقراء الكثير مما يعلّموننا إياه فهم إلى جانب مشاركتهم في آلام المسيح، يعرفون المسيح المتألّم. ومن الضروري أن ننفتح إلى تعليمهم وهم يعلنون لنا الإنجيل" (20).

وهي واجبة روحيًا، لأنّها تنال لنا الغفران على خطايانا وتطفئها، مثلما تطفئ النار الحريق. فالقديس أغسطينوس يعتبر أنّ أعمال الرحمة ينبوع مقدّم لنا لكي نُطفئ نار الخطايا. والقديس بطرس الرسول يدعونا إلى أعمال المحبّة، لأنّ "المحبّة تستر جمًا من الخطايا" (1 بط 4: 8). نقرأ في سفر يشوع بن سيراخ أنّ "الماء تطفئ النار الملتهبة، وأعمال المحبّة والرحمة تكفّر عن الخطايا" (سي 3: 30)؛ وفي سفر طوبيّا: "الصدقة تنجّي من الموت، وتطهر من كلّ خطيئة (طو 12: 9). وتوجد آيات كتابية أخرى يشير إليها الإرشاد الرسولي "فرح الإنجيل" (راجع الفقرتين 193 و 194).

وينبغي اخيرًا التذكير بأنّ معيار مصداقيّة الكرازة بالانجيل وتعليم الكنيسة مرتبط بخدمة المحبّة للفقراء. ففيما كان بولس الرسول يجاهد في سبيل إعلان إنجيل المسيح في كلّ مكان، أوصته الجماعة المسيحية في أورشليم "بألاّ ينسى الفقراء" (راجع غلاطية 2: 10).

خاتمة

إنّنا نضع تحت أنوار الروح القدس، وحماية أمّنا مريم العذراء، سيدة لبنان وأم المحبّة وسلطانة السلام، وأبينا القديس مارون ومار يوحنّا مارون، هذه المسيرة الروحية نحو الله والإنسان، طيلة الصوم الكبير، بالصلاة والاغتذاء من كلام الله، وبالتوبة والمصالحة، وبأعمال المحبّة والرحمة. لمجد الله وخير كل إنسان.

في رسالته لمناسبة الصوم (26 كانون الأول 2013)، يدعونا البابا فرنسيس للإنحناء على الأخوة الذين يعانون البؤس بأنواعه الثلاثة: البؤس المادي، والبؤس المعنوي، والبؤس الروحي.

البؤس المادي معروف بالفقر الذي يصيب العائشين في أوضاع منافية لكرامة الشخص البشري، والمحرومين من حقوقهم الأساسيّة، وحاجاتهم الأوّليّة كالغذاء والماء والشروط الصحيّة والعمل وإمكانيّة النمو الإنسانيّ والثقافي. الكنيسة، التي تعتني بهؤلاء الأخوة، عبر مؤسّساتها الاجتماعيّة المتنوّعة،

مدعوّة إلى المزيد في خدمة المحبّة الاجتماعيّة. إنّنا نحيّي كلَّ المبادرات التي يقوم بها الأفراد والجماعات.

والبؤس المعنوي يصيب الذين يستعبدون ذواتهم للخطيئة والرذيلة. فكم من العائلات تعيش في القلق والمعاناة بسبب أنّ بعضًا من أفرادها، ولاسيما الشباب، مدمنون على المسكرات والمخدرات والدعارة ولعب القمار. وكم من الناس،



لسبب أو لآخر، فقدوا معنى الحياة، والنظرة إلى المستقبل، والرجاء! وكم من أشخاص مُلزمين بالعيش في هذا البؤس بسبب الأوضاع الاجتماعيّة الظالمة، وبسبب البطالة وحرمانهم من إمكانيّة العمل ومن كرامة جلب الخبز إلى بيتهم، ومن المساواة في الحقوق، ولاسيما الحق في التربية والصحّة! مثل هذا البؤس قريب من بداية الانتحار.

والبؤس الروحي يصيب الذين يعيشون بعيدين عن الله، ويرفضون حُبَّه، ويعتبرون أنّهم ليسوا بحاجة إليه، فيما هو يمد يده إليهم من خلال المسيح. هؤلاء، إذ يظنّون أنّهم يكفون نفوسهم بنفوسهم، إنّما يسيرون في طريق السقوط. وحده الله يخلّصنا ويحرّرنا حقًا.

لا يمكن الكنيسة، بأبنائها وبناتها، برعاتها ومؤسساتها، إلا أن تضاعف جهودها لكي تواجه أنواع البؤس هذه، وتتتشل منها الأخوة المصابين بها، بكلّ وسائلها المتاحة، المادّية منها والروحيّة، الراعويّة والمؤسساتيّة. ولا يمكن إقصاء أحد عن محبّتها.

ونذكر في المناسبة بالعادة التقوية، وهي ممارسة القطاعة في صوم ميلاد الرب يسوع من 16 إلى 24 كانون الأول، وصوم القديسين الرسولين بطرس وبولس من 20 إلى 28 حزيران، وصوم انتقال السيدة العذراء إلى السماء من 7 إلى 14 آب. ونشجّع القادرين على ممارسة الصوم أيضًا مع القطاعة. يقوم المؤمنون بكلّ هذه الممارسات التقويّة من أجل ارتداد الخطأة بالتوبة إلى الله، والاستقرار والسلام في لبنان وسوريا والعراق ومصر وسائر بلدان الشرق الأوسط، بل وفي العالم كلّه.

الصوم والقطاعة عن المأكل والمشرب، إلى جانب قيمتهما الروحية لارتباطهما بآلام الفداء وبالتكفير والتعويض عن الإساءة لله وللناس بالخطيئة، يهدفان أيضًا إلى ترويض النفس والإرادة على الانقطاع عن الميول المنحرفة، والانتصار على تجارب الشيطان ومغريات الحياة، بقوّة الصلاة، والالتزام بكلام الانجيل وتعليم الكنيسة، وحفظ وصايا الله ورسومه.

ينبغي، في ضوء كلّ هذا، الانتباه إلى عدم حصر الصوم والقطاعة بالممارسة الخارجية فقط، بل الإدراك أنهما دعوة إلى التوبة والعودة عن الشرّ، حسب قول الله على لسان يوئيل النبي: "إرجعوا إليّ بكلّ قلوبكم، وبالصوم والبكاء والندامة. مزّقوا قلوبكم لا ثيابكم. وارجعوا إلى الربّ إلهكم، فإنّه حنون رحيم، طويل الأناة، كثير الرحمة، ونادم على الشر"(يوء 2: 12-13)؛ وإنّهما دعوة إلى رفع الظلم والاستعباد، كما قال الله على لسان أشعيا: "أليس الصوم الذي فضلته هو هذا: حلّ قبود الشر، وفك ربط النّير، وإطلاق المظلومين أحرارًا" (أش 58: 6).

ثالثًا، الصوم الكبير مسيرة أعمال رحمة ومحبة

الصوم الكبير هو امتلاء من المحبّة لله وللناس، وهو زمن انفتاح القلب واليد على الأخوة الفقراء والمرضى والمحتاجين. إنَّ ما نوفّره من الصوم والقطاعة والإماتات هو بنوع خاص للتصدّق على هؤلاء الأخوة. محبّتهم وخدمتهم ومساعدتهم تكمّل الصوم والقطاعة وترفعهما من مستواهما المادّي إلى سموّ المحبّة الاجتماعيّة.

هذا ما يقوله الله لنا بوضوح، على لسان أشعيا النبيّ: "أليس الصوم الذي فضّلته هو هذا: أن تكسر للجائع خبزك، وأن تُدخل البائسين المطروحين بيتك، وإذا رأيت العريان أن تكسوه، وأن لا تتوارى عن أخيك؟" (أش 58: 6-7).

إنّها الحلّ لكل معضلات الأشخاص والجماعات. ذلك أنّ المصالحة تبدأ مع الذات بترميم العلاقة مع الله الذي صالحنا بالمسلك والموقف والنظرة، الذي صالحنا بالمسلك والموقف والنظرة، بقوّة الروح القدس.

ثمّ تنتقل من المستوى الشخصي الروحي لتصبح مصالحة اجتماعية بترميم العلاقة مع الآخر من خلال حلّ الخلافات والنزاعات وسوء التفاهم، ومع الفقراء وسائر المعوزين بمبادرات محبّة، ومع الجميع بتعزيز العدالة الاجتماعيّة ورفع الظّم والفساد، وتأمين الحقوق الأساسيّة. وترتفع إلى مستوى أهل السياسة والأحزاب لتصبح مصالحة سياسية بإعادة بناء الوحدة الوطنية ودولة الحق الصالحة والعادلة. وتكتمل أخيراً بالمصالحة الوطنيّة القائمة على التزام عقد اجتماعي ميثاقي يحصّن العيش معاً، ومشاركة الجميع العادلة والمنصفة في إدارة شؤون البلاد.المصالحة، بكل وجوهها، هي رسالة المسيحيين الذين يقولون مع بولس الرسول: "لان الله صالح العالم مع نفسه بالمسيح، واودعنا كلمة المصالحة، نحن سفراء المسيح لهذه المصالحة".

ثانيًا، الصوم الكبير مسيرة صوم وتوبة

الصوم الكبير مسيرة صوم وتقشّف وإماتة، تشاركًا مع صوم المسيح أربعين يومًا، ومع آلامه، تكفيرًا عن خطايانا الشخصيّة وعن الخطايا والشرور التي تُرتكب في العالم.

فريضة الصوم تقتضي الانقطاع عن الطعام والشراب ما عدا الماء، من منتصف الليل إلى منتصف النهار، طيلة أيّام الصوم الكبير، وأسبوع الآلام إلى سبت النور ظهرًا؛ والقطاعة بالامتناع عن أكل اللحوم والبياض في كلّ يوم جمعة على مدار السنة، ما عدا المدّة الواقعة بين عيدي الميلاد والغطاس، ومن أحد القيامة إلى أحد العنصرة. وإذا وقعت في يوم جمعة الأعياد التالية: الميلاد، ورأس السنة، والغطاس، وعيد الرسولين بطرس وبولس، وانتقال السيدة العذراء، وارتفاع الصليب، وجميع القديسين، والحبل بلا دنس، وعيد شفيع الرعية والدير.

إنّ فريضة الصوم الكبير والقطاعة إلزاميّة، ما عدا في أيّام الآحاد والسبوت، باستثناء سبت النور، والأعياد الواقعة أثناء الصوم وهي التالية: دخول المسيح إلى الهيكل، ومار مارون، ومار يوحنّا مارون، والأربعون شهيدًا، ومار يوسف، وبشارة العذراء مريم.

يُعفى من شريعة الصوم والقطاعة فقط المرضى والمسنون والذين يتناولون أدوية مزمنة، على أن يكتفي جميع هؤلاء بفطور قليل وبسيط لتناول الدواء ومساندة القوى، ويعوّضوا بإماتات أخرى وبالصلاة وأعمال المحبّة والرحمة.



إنّه لسرٌ عظيم عبر عنه القديس جان Eudes مخاطباً المسيحيين: تذكّروا أنَّ يسوع المسيح هو رأسُكم الحقيقي وأنتم أعضاء في جسده. ارتباطه بكم مثل ارتباط الرأس بالأعضاء: كلّ ما هو له، هو لكم، روحه، قلبه، جسده، نفسه وكلّ قوّته. أمّا أنتم فعليكم استعمالها كأنّها لكم، لكي تخدموا الله وتسبّحوه وتحبّوه وتمجّدوه. وارتباطكم به مثل ارتباط الأعضاء برأسهم. يرغب المسيح بكلّ شوق في استعمال كلّ ما فيكم من أجل خدمة أبيه السماوي ومجده، وكأنّها اشياء خاصّة به".

هي مسيرة توبة داخليّة إلى الله، تقتضي تغييراً في أعماق القلب تحت تأثير كلام الله ونعمته والنظر إلى ملكوت الله كالغاية الأساسيّة من الوجود، وتغييراً في المسلك والحياة بأعمال حسنة تليق بالتوبة، وبالسعي المستمر إلى الأفضل. لكن التوبة لا تتمّ إلّا بالتقشّف والجهد اليومي الرامي، بمساندة نعمة الله، إلى خلع الإنسان العتيق ولبس الجديد على صورة المسيح. هذا التقشّف ميزة جوهرية في المسيحيّة قوامها تغليب ما هو روحي على شهوات الجسد والميول المنحرفة. هذا ما يدعونا إليه الربّ يسوع بقوله: "من أراد أن يتبعني فليزهدْ في نفسه ويحملْ صليبة ويتبعني، لأنّ الذي يريد أن يخلّص حياته يفقدها، والذي يفقدها في سبيلي يجدها. فماذا ينفعُ الإنسان لو ربح العالم كلّه وخسر نفسه؟ وماذا يعطي الإنسان بدلاً من نفسه؟

شرح القديس أغسطينوس كلام الربّ، فقال: "يوجد أمام الإنسان طريقان: إمّا ينطلق من الله فيجد ذاته، وإمّا ينطلق من ذاته فيخسر الله."

مسيرة التوبة تبلغ بنا إلى المصالحة مع الله، ومع الذات، ومع الناس، ومع الخليقة كلّها. هذه هي الغاية من تغيير القلب والتقشّف والتوبة عن الخطيئة، أكانت مخالفة لشريعة الله ووصاياه، أم أنانيّة عمياء؛ أكانت ظلماً أم استكباراً أم غطرسة؛ أو كانت انغماساً في الملذّات.

زمن الصوم الكبير هو زمن المصالحة والغفران اللّذين هما نقطة الانطلاق نحو مستقبل جديد أفضل. فمع المصالحة تنتهي حرب المصالح الشخصيّة التي هي أخطر من الحرب المسلّحة. وبالمصالحة تخمد الخلافات، وتزول العداوات وتتبدّل الذهنيّات.

أولاً، الصوم الكبير مسيرة روحية

الصوم مسيرة روحية تعني السّعي إلى نيل الحياة الجديدة في الروح القدس، التي استحقها لنا الربّ يسوع بآلامه وقيامته. فرمّم بنعمته ما شوّهت فينا الخطيئة، نحن المخلوقين على صورة الله، والمولودين ثانية من الماء والروح، على شبه المسيح، فدُعينا مسيحيّين. هو الروح القدس يُحيي فينا الإيمان والرّجاء والمحبّة، وما يتحدّر منها من فضائل أخلاقيّة وإنسانيّة واجتماعيّة.

تغتذي حياتنا الروحية من كلام الله، نسمعه ونتأمّل فيه، ونحفظه في قلوبنا، ليختمر فينا ثقافة ونهجَ حياة.

من أجل هذه الغاية، تُقام في جميع الرعايا رياضات روحية تُلقى فيها المواعظ، مع إحياء لقاءات إنجيليّة تأمّلية، ورُتب توبة ومصالحة. نرجو أن يستفيد منها جميع المؤمنين والمؤمنات. كما أنّ وسائل الإعلام الدينيّة، مثل تليلوميار / نورسات وصوت المحبة و TV Charity، تقدّم برامج روحيّة خاصّة ينبغى الاستفادة منها.

وتجدر الإشارة إلى أنّ مواضيع الرياضات الروحيّة واللقاءات الإنجيلية تتمحور هذه السنة حول إنجيل التطويبات. وقد أعدَّ الآباء المرسلون اللبنانيّون الموارنة مواعظ الصوم حول ستّ تطويبات في كُتيّبٍ خاص. ونحن وضعنا بالتعاون مع مؤسسة Apostolicaتأمّلات حول هذا الإنجيل بثماني تطويبات، تصلح للرعايا والمدارس والأخويات وسائر المنظّمات الرسولية وسواها.

تنطلق هذه المسيرة الروحية من كلمة الله في سفر التكوين، تردّدها علينا الكنيسة مع مسحة الرّماد على جباهنا: "أُذكر يا إنسان أنك تراب وإلى التراب تعود". إنّها دعوة إلى التواضع والإقرار بخطيئتنا والتوبة والتماس المغفرة من الله. هذا التذكير يساعدنا لكي نعيش تحت نظر الله بشكل أفضل، ونرتفع بقوّة الروح إلى القمم الروحية والأخلاقية؛ ولكي نفهم عظمة محبّة الله الذي اختار الارتباط بنا، نحن الضعفاء، والسريعو العطب، إذ جعلنا المسيح أعضاء في جسده، لكي يواصل من خلالنا حضوره في المجتمع والعالم.

الصوم الكبير مسيرة روحية نحو الله والإنسان ملخص من رسالة الصوم الثالثة لصاحب الغبطة والنيافة الكردينال مار بشاره بطرس الراعي بطريركانطاكيه وسائر المشرق

إلى إخواننا السادة المطارنة والرؤساء العامين والرئيسات العامّات، والكهنة والشمامسة والرهبان والراهبات، وسائر أبناء كنيستنا المارونيّة وبناتها في لبنان وبلدان الانتشار،

السلام والبركة الرسولية

مقدمة

الصومُ الكبير مسيرةً روحيّة نحو الله والإنسان، بدأناها برسم إشارة الصليب بالرّماد المبارَك على جباهنا وسماع صوت الله، بفم الكاهن، يقول لكلِّ واحدٍ منّا: "أذكرْ يا إنسان، أنّك تراب وإلى التراب تعود"، ويدعونا إلى التواضع للإقرار بضعفنا وبسرعة عطبنا، وبحاجتنا إلى نعمة الله تحرّرنا وتقوّينا وتُطلقنا من



جدید.

إنها مسيرةُ توبةٍ وصلاة وصومٍ ورحمة تدوم أربعين يوماً، على مثال الربِّ يسوع الذي صام أربعين يوماً منفرداً في الصلاة ومنتصراً على تجارب الشيطان، استعداداً لرسالة الفداء. وتنتهي بالوصول إلى ميناء الخلاص في أحد الشعانين. ثمّ تتواصل عبر أسبوع الآلام حتى ظهر سبت النور. وهي مسيرة نحو الفصح، تبتغي العبور، بواسطة آلام المسيح وقيامته، إلى حياة جديدة.

رسالة راعي الأبرشية

ثانياً:

نود أن ندعوكم إلى حدث فريد سوف يقام في كنيسة مار شربل يوم عيد الشعانين المبارك، وقد جاء نتيجة مبادرة من أصحاب السيادة الأساقفة الشرقيين الذين دعوا إلى تجمّع مسكوني للإحتفال بدخول الرب إلى أورشليم حيث سيتم لقاء بين رعايا مناطق بانشبول وغرينايكر، في باحة كنيسة مار شربل، نهار الأحد الوقع في 13 نيسان 2014. ويشكل الإحتفال مناسبة للصلاة من أجل الكنائس والشراكة فيما بينها.

أمّا قدّاس الشعانين في كنيسة مار شربل ، فسيقام عند الساعة العاشرة والنصف صباحاً ومن ثمّ الصلوات المسكونيّة الساعة الثانية عشرة ظهراً. ندعوكم وعائلاتكم أن تشاركوننا في هذا الحدث المجيد.

ثالثاً:

سوف تحتفل الكنيسة الجامعة يوم الأحد الواقع فيه 27 نيسان بحدث مفرح وهو الإحتفال بإعلان قداسة سعيدي الذكر قداسة الحبرين الأعظمين: مار يوحنّا الثالث والعشرين _ ومار يوحنّا بولس الثاني. أمثولات كثيرة نستطيع أن نتلقّنها من حياة هذين البابوين العظيمين، إذ إنّهما يحتّاننا كمؤمنين أن نشهد لإيماننا في حياتنا وأن نكون نور العالم على مثالهم.

إخوتي وأخواتي،

على مثال البابوين الطوباويين، علينا انتهاز فرصة زمن الصوم المبارك هذا، كي نعيش إيماننا بالأعمال ونقترب أكثر من القداسة. والمطلوب ايضاً أن لا نترك نفوسنا تتجرف نحو شهوات العالم، بل نخصيص وقتاً للإشتراك في الأسرار المقدّسة والصلاة وأعمال الخير والمحبّة.

ولنسعَ جاهدين لعيش شراكة الله الآب ومحبة الإبن الوحيد وحلول الروح القدس بقرارة نفوسنا.

بركة الربّ معكم.

راعيكم

+ أنطوان -شربل طربيه





العدد 5 | اذار ١ نيسان 2014

رسالة راعي الأبرشية

احبائي بالمسيح،



إنّ مسيرتنا الصياميّة نحو الفصح المبارك، هي مسيرة توبة ومصالحة مع الله ومع القريب ومع الذات، غايتها أن تقودنا إلى الغاية المرجوّة ألا وهي الوصول إلى مرفأ الخلاص، الذي صار ممكنًا بالصليب والقيامة.

فليكن هذا الزمن المقدّس، وقتاً لتجديد قلوبنا، ولتوطيد إيماننا بيسوع المسيح القائم من بين الأموات.

أمّا رسالتنا لهذا العدد من "إ-مارونيا"، تلقي الضوء على ثلاثة أحداث مهمّة تتناول الكنيسة الكاثوليكيّة الأوستراليّة، كنيستنا المارونيّة والكنيسة الجامعة.

أولاً:

لعلّكم أدركتم أنّ نيافة الكردينال جورج بال رئيس أساقفة سدني السامي الإحترام، قد تمّ تعيينه مسؤولاً على رأس الأمانة العامة للشؤون الإقتصادية في الفاتيكان. فباسمنا وباسم عشرات الآلاف الموارنة الأوستراليّين الذين يشاركوننا هذا الإعجاب والتقدير، نتقدّم من نيافته بأحرّ التهاني والتضامن الكهنوتيّ لهذا "الخبر السارّ".

لطالما كان نيافته داعماً لكنيستنا المارونيّة ومؤسّساتنا ومدارسنا. وقد كنّا محظوظين من خلال تواصلنا معه، إذ أنارنا بحكمته وعلمه وجهده وما كان التزامه في المجال التربويّ وتعليمه لعقيدة الكنيسة إلاّ تعبيراً عن شخصه وهمّه الكنسيّ. واننا إذ نتمنّى لنيافته الصحّة الخير، نرافقه بصلواتنا لكي يهبه الربّ من نعمه وبركاته في هذا المنصب الجديد.